新聞報

第一萬八千四百號

今日本報二張半

每份售國幣十九萬元

美國援華預算增加

較一月估計增一億八千一百萬元

美本年度財政赤字逾十五億

麥帥強調韓國統一 必須消除南北界線

美在韓軍政府昨起不復存在

韓總統演說 願與蘇和平友好

要求蘇聯允許韓人自由生活 並宣佈立國六大原則

總統邀孫科美使等 遊舍鄱口舉行野餐

麥帥飛韓當天返日

韓人熱烈慶祝新政府成立

商討處理七五事件

阿根廷任命駐華大使

遂平已收復

決努力贖罪效國

顧余山投誠後談話

揚森將調軍職說

一項物資 紀念美援運用

魯南國軍進駐滕縣

陝中匪擾白水銅川

太原外圍激戰又起

印度獨立紀念 印使館酒會慶祝

國軍勁旅 開平保辦

蘇北收復高流 向沭陽挺進中

陸軍七十師師長 侯福俊殉職

華北今日起舉行 高級軍政檢討會

工商部派劉謙九 任駐英商務參事

張嘉璈派專家 視察日本近情

楊部設滌衛委會

大光明 鐘表眼鏡總行 貨高價廉 南京東路雲南路口

科藝公司 政府特准 獨家製售

眼鏡部 眼科專門 醫學博士 郭秉寬醫師

金都食品公司 高貴洋酒 廉售 徵購 特價品 斧頭三星白蘭地酒 每瓶八千六百萬元正

上海市派報業職業工會敬告讀者啓事

王建極律師代表源森廠邵其順君緊要啓事

謝啟園 長夫人 謝凌維 誠女士 興源 廠邵其 順君所 訂租地 契約內 容

川康平民商業銀行呈准更名爲 川康商業銀行公告

新光標準內衣染織廠股份有限公司 換發新股票公告

益生染織廠 和平花呢 京華特種嗶嘰

懸賞 上海市時裝商業同業公會公告 請函上海郵政信箱936號或逕撥電話12867號

上海市時裝商業同業公會 爲定價劃一不折不扣承蒙 賜顧先付後裁敬告 顧客希爲諒鑒

中國航空公司 龍華機場廿號站屋擴充工程招標公告

聯合勤務總司令部南京區軍用物資委員會標賣軍用物資啓事

上海市警察局 水上分局長 張人佑 鄭重啓事

愛妹 月姊啓

上海市商會發行 工商法規 出版

出售最新式CARRIER冷氣電機 國幣七十億元

百部洋行遷移通告

社評　鈔荒問題與通貨膨脹

近日嚴重的鈔荒，不僅市場交易爲之發生障碍，即連日常的生活也頗感到十分不便。雖然央行當局一再保證十日以後情形將可舒緩，而問題的嚴重性却有增無減，目前現鈔的貼水仍在百分之十以上。

本來通貨膨脹發展到某一階段時，現鈔的缺乏乃必然要發生的現象，它是一種徵示惡性膨脹程度的危險信號。所以鈔荒在本質上是通貨膨脹問題的一環，絕非若一般人所信爲是一時的或某一地方局部的現象。試看目前歪曲畸形各地普遍缺現的現象就可以證明。人民爲避免由貨幣貶值所招致的損失，莫不競相爭購物資，以保全其利益，而商品之購買是需要貨幣作爲手段的，所以從整個說來人民唯輕視貨幣，而另方面却實在又極端需求貨幣。一般在通貨膨脹的狀態下，對貨幣數量需要的增加，本是一個自然的趨向，從而鈔荒之發生也自是一種必然的後果。

此番促成本市現鈔缺乏的基本原因，當然不外乎由於通貨膨脹已經踏上了一個新的階段之結果，七月和八月初的遊瓜，物價直線狂昇，貨幣購買力銳減，而黑撲禁止當日抵用的辦法更使現鈔的需求加大，貨幣的流通速度無形增大，貨幣的需要數自然變大增而倍增，但央行又適逢此時將大批現鈔運往華北、東北、以及西北一帶供應，對本市行莊僅取現鈔，一律限制不得超過存款總額的百分之十，在供需失調的狀態下，現鈔缺乏的現象自不能免，況且資金的南流，復甚本加厲，不久以前即有民航機私運數千億元現鈔往廣門的事例，其他我們所不知道的偷運也不知要有多少。

由於鈔荒的結果，目前經濟社會發生了許多極不正常的現象：其一是現鈔的貼水，據說最高曾達到百分之十五。這種貼水現象對擁有貨幣資金的金融資本家是有利，而對一般工商業可以說是一種無形的損失，但最後這筆帳還是轉嫁到一般老百姓的頭上；其二是本票滿天飛，以代替現鈔的流通，據統計最近平均每天發行本票由一千億至一萬億，總數已達五十萬億，數額實是驚人。一般行莊乃藉口央行限制提現，缺乏現鈔，對客戶僅以本票支付，而自己則從事利用存款頭寸，不怕有「擠兌」的風險，當本票在市場上經過一番週轉流通，再回到發行手中時，已經過了相當的時間，各行莊莫不因此而反獲得一筆意外的利息收益。

行莊既然可以隨時開發本票，無形中就等於代替央行發印大鈔，膨脹信用，當然要造成銀根鬆濫的現象，這對當前的物價政策不啻是頂門一針。因此我們就覺得：限制紙用少發鈔票，可以減低貨幣流通，可以有助於物價穩定的這種觀念，在現階段究全是一種錯覺，問題的根本實在並不在此。我們只要明了，在今天是物價的上漲刺激紙幣的增發呢？還是紙幣的增發刺激了物價的上漲？新發行鈔，誰也不能作肯定的決斷。

總之貨幣少發現鈔，限制流通，在現階段對緩和通貨膨脹可以說效力極微，因爲現階段的通貨膨脹已經踏進了「惡性循環」的深淵，人民心理重物輕幣，資本活動集中於囤積投機，正當的工商業一無出路，生產萎縮，物價奔騰，若這病根不除，僅在枝節上做工夫，徒有增長病勢的惡化而已。

所以鈔荒的現象我們以爲是通貨膨脹進展過程中所必然要發生的現象，與通貨膨脹有內在性的關聯，絕非一時的或一地的問題。如果對通貨膨脹沒有通盤的對策，即發行了大額關金券出來，對問題的根本並不能解決。何況目前央行鈔票供應力有限，而全國各地又鬧著普遍的鈔荒；且大鈔一出，物價狂跳，幣值貶落，現鈔需要反更形增加，鈔荒的現象又何能避免？目前經濟的危機，殆已臨緊要的關頭，而不急圖全盤的經濟根本改革，其前途誠不堪設想，將來有如黃河之決口，恐挽救亦無從着手。

無錫銀根緊俏 物價一致下降
米糧劇落一成左右

【本報無錫十五日電】市上[illegible]

美一遠東貿易會 亭特談訪華觀感

【中央社廣州十四日電】[illegible]

日對外貿易日漸擴展
一年中已輸出一億美元 紡織品佔了百分之六十

【中央社東京十四日電】[illegible]

皖北醞釀大會戰
李品仙巡視合肥城防 省府決定實施總體戰

【本報合肥十四日訊】[illegible]

長江水位漸趨上漲

【本報漢口十五日電】長江各地十五日水位[illegible]

[illegible]

報學雜誌半月刊 試刊號今出版

【中央社南京十五日電】[illegible]

蘇州繳槍修築中 京滬車又有多班誤點

【本報蘇州十五日電】[illegible]

寒山寺古鐘 在日調查數月 迄今仍無消息

【中央社東京十四日電】[illegible]

空軍通訊學校遷蘇

【本報蘇州十五日電】[illegible]

妙在無疤

消治龍藥膏內含「對氨苯磺醯胺噻唑」百分之五，白羊毛脂百分之二十，氧化鋅百分之五，乳液製劑百分之七十，與足量之甲種維他命混合而成，對於各種皮膚病之外用，非特效力佳良，並「妙在無疤」。

適應症：膿疱瘡　香港脚　疥瘡　濕疹癬　水火創傷　割傷　凍瘡　痔瘡　瘙性皮膚病　細菌傳染皮膚病

本外埠藥房注意：本廠備有印刷精美之櫥窗廣告畫分大小二種(一)三十吋×四二吋(2)十八吋×廿八吋計分「消治龍」「舒力生」「維他賜保命」「消治龍牙膏」「鳳梨水」等多種外埠藥房如欲索取請備函加蓋藥房及經理人圖章來函上海忠明路八二號信誼藥廠宣傳部當即寄奉(本埠請派員面取)

Thiazon Ointment　SINE LABORATORY Co., LTD

用於瘡面，容易見效，力強，收口快，易長新肉。

各大藥房　SINE　均有出售

信誼化學製藥廠發行

台灣碱業公司總公司　台灣高雄

鹽酸
濃度20波美
現貨供應
接洽處：台灣碱業公司上海辦事處 四川中路六七〇號四樓 電話：一五二六〇轉接三號分機

爲報人所辦　爲報人所享

歡迎各地新聞同業訂閱　歡迎新聞學校師生訂閱

報學雜誌 試刊號

試刊號本月十六出版　創刊號九月一日出版

要目：做報甘苦談……

主編：馬星野　社址：南京中山東路九號

中英菓子鹽
舒胸暢膈　開胃滌腸

公司藥房均有代售

強生車社
保單保用

華美車行
修理免費

全國第一★廉價多車　歷史悠久★聲譽卓著

中央標準局登記

東方衡器廠

製造長治路一三三號　發行所廣東路一九四號　電話一七八六九號

紀念創行 特售聯歡 八月十五日止！

國產口琴中

品出的步進最

琴口年青

廿四孔　製精廠琴口國萬　商務印書館經售　上海河南中路及林森中路

工業用品
BS
傳動帶　運輸帶　三角皮帶

三角皮帶　運輸帶　傳動帶　橡膠滾筒　墊片膠布　各種膠管

齊魯企業股份有限公司 青島橡膠廠出品

上海辦事處：四川中路六六八號八樓

備有出品說明目錄　歡迎機關廠商函索

開字燈泡
價目

5W-60W　700·000
75 W　880·000
100W　1·050·000
150W　1·290·000
200W　2·090·000
300W　3·430·000
500W　6·000·000
1000W　15·730·000

BRIGHTKING

痛利散
華良痛止

良友老牌收音機
比外貨經用　比外貨價廉

送禮自用　經濟實惠

特製方棚　經久耐用

用電奇省　收程遙遠

良友無線電廠發行

向我國文化界教育界鄭重推薦：英國印刷之文藝雜誌

文鑑 (MIRROR)英文月刊

反映當前歐洲局勢　介紹近代西洋名著

第一期八月十五日出版　每冊定價國幣二百萬元　上海商務印書館及各地分支館均有發售

長短波無線電
飛霞　飛霞

牲犧價特★念紀週三　K.51型

萬百六千七億一只每價特　球全收保★用包久永

三國代表商討對策 準備會晤莫洛托夫

【本報收音】莫斯科十五日廣播：美駐蘇大使史密斯將軍，英外相貝文私人秘書羅伯斯及法駐蘇大使夏蒙今日午前舉行會議，商討與莫洛托夫晤談時三國代表團提出討論之各項問題及發表已提取之態度。據悉已接獲通知準備隨時往晤莫洛托夫。過去會議商來往星期日舉行故下次會議可能於明日（星期一）舉行。

【合衆社柏林十五日電】據蘇方今日報稱，對於蘇佔區內之共黨官吏分部表示當時之「漏稅及懲罰」事，已劃定蘇區的制裁辦法。該黨將審查事由，予以開除黨籍及其他處分。

【法國新聞社西德威斯巴登十四日電】西德總理會議頃已決定今日在……以英佔區之波昂爲西德制憲大會之所在地，該地將以波昂大學爲會所。

蘇教師犯罪行爲確定前 領館人員不得離美

紐約議員與吐爾巳地馬歇爾

柯夫人拒絕簽署蘇領館聲明

莫斯科科報紙發表 美參贊盜取情報

捷克將舉行清黨

加索山麓萬人塚 即開始發掘檢驗

艾德禮將赴愛爾蘭

日勞工五萬人集會 反抗禁止罷工政令

緬甸的經濟政策

本報駐緬記者 盧偉林

聖城阿軍全線總攻 南郊北區進行激戰

準備推翻狄托政權 蘇軍集中南國邊界

日人贊成天皇制

【合衆社東京十五日電】保守的日報「讀賣新聞」報告稱：於民意測驗結果中，有百分之九十點三贊成維持天皇制，僅百分之四答以「否」。在另一個問題「你以爲昭和天皇應否退位」的答案中，百分之六十八點五答以「否」，僅百分之十八點四答以「是」，其餘的均爲無意見。據稱：參加民意測驗者共三千人，均係自由任意參加者。

國際簡訊

（本報特約聯合社無線電傳真）

回力Ⓐ球鞋
式樣第一
品質第一
正泰信記橡膠廠出品

禾字牌 橡膠套鞋
申永橡膠廠出品

開令 千金湯
人造金首飾
黃金代物
禮百列
像真大方
批售均廉

三B蜜蜂牌 錠帶線

榮鑫鐵工廠製造

中藥秘方 代客買賣

安目 眼藥水
一滴入目豁然明朗

Sherdye
雪黛 花顯影料
品質優良 成本低廉 用途廣大 印刷便捷
金山建業股份有限公司獨家經理

車輪鋼絲
國產首創 第一交通工具
K
出品精良 經久耐用
上海禮康製造廠出品

獨立 朝南 雙間半 三層 車間 門房
地址：白賽仲路 高郵路口
地點幽靜 式樣新穎 建築堅固 連地出售
接洽處：赫德路 三四六一五號

歡迎選購
收音清晰
包用五年 免費修理
使君滿意
TEL. 47171
中華無線電行
吳淞路515號

宋記 徐成記
★T81015T.91887★

現貨出售
GRAY MARINE DIESEL MOTORS 225H•P
Hercules Buda Bosch
負責修理•兼供配件

延長壽命
保肺漿
傷風咳嗽 功效準確
★止咳化痰消炎潤肺★
大和藥房

鎮海縣銀行
總行地址：鎮海南大街六四號
專爲同鄉服務 免費匯款 迅速便利 隨到隨取
▲柴橋 莊市 大碶頭 駱駝橋
代匯處
鎮海縣銀行上海通匯處
縣屬鄉鎮均可通匯

公用事業拒絕減價 市長今日進行疏導

八大公司昨已取得聯絡 公用局決竭力從中斡旋

美商電力公司表示不肯讓步

不得已時將輪流停電

八月上期生活指數

工人：三百六十三萬倍 職員：二百八十七萬倍

市財政極困難

路局縮短行車時刻 京滬線增客車四班

流線型飛快車今晨駛京

袁頭釀成命案 黃牛打死醉人

皇后戲院一場紛擾

虛設糖號套配圖利 十九家勒令查封

其他多家停止配給食糖

皮貨商厭世自刎

酒後賭輸巨款 控告友人詐欺

洗衣少女床上被殺

事前被人搶去照片

鄧仲和被控

國行貼放會今開會

外灘軍車肇禍 撞斃男子一名

市聞一束

天氣預報

亞洲體育協會現正草擬憲章

我提議每四年競賽一次

公開網球昨第二日 王文正李國璠晉級

今日陶冠球等續賽六場

世運隆重閉幕 盈餘五十萬鎊

鐵seq選手五人拒絕回國留英

津私中收費標準

留美學生唐慶康溺斃

蘇北流亡生授課

我世運代表團返國 足球隊將往菲比賽

華北學生北返 辦理登記手續

復興盃今日秩序

西藏拉薩小學校長 邢肅芝內來述職

請撥經費發展西藏教育

傳統先赴美講學

孫春煊赴美深造

新陸師範續招新生

今晚中青排球 甲組最後一場

壘球聯賽將開始 委員會定期開會

小桃紅

第六回

甘省羊毛增產問題

省府曾擬訂羊毛工貸計劃綱要 物價上漲原擬貸額已不敷應用

【本報蘭州十二日航訊】羊毛是甘省的主要特產，也是近代毛紡織工業的原料，所以羊毛的加工外銷，不僅是繁榮甘省農村經濟改善人民生活的唯一途徑，而且是爭取外匯平衡國際貿易的有力因素，甘省府為了提高本省羊毛品質，促進毛紡織工業的發展起見，曾擬訂本省三十七年度羊毛工業貸款計劃綱要，電請中央合作金庫撥貸款三千億元，惟近來物價上漲，該三千億元已不敷應用，近復請中央合作金庫將該款數額從優增撥，以利事功。

關於羊毛的生產和改進，該省農林處曾擬定羊毛改進增產計劃委會組設草案及計劃草案，其要點如下：

甲、改進工作方面 [illegible]

乙、促進外銷方面 [illegible]

[illegible]（郭訊）

汴縣府內發現死屍

豫民政廳派員澈查

【本報開封十一日航訊】[illegible]

挖掘縣府後院 發現血衣白骨

[illegible]

縣長事後解釋 並未說明來歷

[illegible]

縣府書面談話 敘述發現經過

[illegible]

又獲兩點材料 各方密切注意

[illegible]

永川縣一家庭慘劇

姪女談戀愛 叔父起毒心 父母齊動員 下毒逞活葬

【本報重慶十日航訊】[illegible]

兩小無猜 有傷臉面

[illegible]

月夕談心 招來橫禍

[illegible]

無法安身 私逃出外

[illegible]

騙回家中 設計處死

[illegible]

尚未斷氣 會被活埋

[illegible]

震動全城 法院起訴

[illegible]

廣韶西線公路

分五段興築

【本報由江六日航訊】[illegible]（冊）

草莽英雄幡然變計

八千子弟保衛湘南

【本報長沙八日航訊】[illegible]

拒絕匪邀

[illegible]

增強匪備

[illegible]

桐城秋石解暑妙品

產量銳減大不如前

【本報安慶七日訊】[illegible]

用作飲料 別有風味

[illegible]

原料成份 保守秘密

[illegible]

限用河水 近於神話

[illegible]

製造經過 多賴火功

[illegible]

夜潮沖毀

海寧挑水壩

【本報杭州十四日訊】[illegible]

海沭邊境 水災慘重

[illegible]

景德鎮美術瓷 暢銷美國

[illegible]

肺活 PHITH WEAL 健体強肺

肺活之特效：各種咳嗽 立見輕鬆 除痰平喘 清肺殺菌 防止咯血 治療肺病 補肺防癆 老幼皆宜

甘美芬芳 藥液晶綠 藥房均售

上海美林登藥廠出品

神經衰弱服 米美爾補腦汁 有偉大之功效

單夾襯棉無不相宜 福利多 黛綢 永不褪色之深色印花布 黛綢信箱 上海信孚印染廠出品

川鹽銀行改稱川鹽商業銀行公告

本行遵照銀行法之規定呈奉財政部核准改稱川鹽商業銀行除分別通知外特此公告

中貿商業銀行 優利短期存款 百萬起存 隨時收受 七日一期 存取便利 廣東路九十三號 電話一八六六五

同康信託公司 舉辦 短期信託存款（一星期）存息三角八分一 五十九天 對本對利 領用支票 利息按月一角二分 歡迎開戶 活期信託存款 地址：上海江西中路三八二 電話：一一三〇八

華懋商業銀行 星期存款 利息……四角零五釐 五十四天 對本對利 一百零六天 一本三利 行址天津路二〇二號 電話九六〇五四號

建華商業銀行 定期存款 六十天 存款到期 連本雙倍 九十四天 存款到期 連本三倍 短期存款 三天 三角四分半 五天 三角六分 七天 三角七分半 十四天 三角八分 廿一天 三角八分半 一月 四角 寧波路八十六號

浙江建業銀行 信託部 定期存款 五十五天 對本對利 九十天期 壹本兩利 星期存款 利息 三角八分壹厘 稅款代付 總行 山西路天津路轉角 支行 八仙橋郵政局隔壁

傷風咳嗽危險！請服 良園枇杷膏 最靈 甜蜜美味 老幼歡喜 常服潤肺 [illegible]

四明銀行 總行 儲信部 舉辦 星期定期存款 月息三角七分五厘 期限七天 每日可存 手續簡便 歡迎開戶 南京東路四七〇號 [illegible]

松江興業銀行 星期存款利息 三角八分五釐 對本存款 期限最短 手續敏捷 取鈔便利 地址漢口路三六號大舞台東面 電話九四九四七〇九一六一八五

農商銀行 星期存款 五百萬開戶 月息三角七分半 六十天存款 到期對本利 [illegible]

大來商業儲蓄銀行 一星期定期存款 月息三角七分五厘 五十八天可以對本利 總行中正東路七號 分行南京西路一六九四 [illegible]

兩浙銀行 星期存款特優利息 五十八天 對本對利 九十五天 一本兩利 [illegible]

光中商業銀行 業務部 舉辦短期優利存款 辦理一切銀行業務 證券部 代客買賣有價證券 行址 [illegible]

開源銀行 上海分行 星期存款 月息三角四分半 六十五天 對本對利 天津 漢口 南京 重慶 宜賓 [illegible]

上海市政府佈告

滬公字第39號

（1）自用及營業用腳踏車三輪車……

車輛種類	稅額
自用人力車	2,118.0000
營業人力車	25.000
自用腳踏三輪車	2,728.000
營業腳踏三輪車	2,737.000
自用腳踏三輪車	3,028.000
營業腳踏三輪車	3,057.000
三輪貨車	2,428.000
腳踏車	318.000
汽船貨	3,018.000
拖船貨	3,618.000
小車	18.000
獨輪車	18.000
自用馬車	3,075.000
營業馬車	4,000.000

市長 吳國楨

上海市公用局（定期檢驗營業人力車）布告

市字第2853號

局長 趙曾玨

海軍江南造船所招標通告

五金業電器業沙石業

聯勤總司令部浙閩區軍用物資處理委員會標售廢舊汽車及器材通告

聯合勤務總司令部軍醫署標購衛生器材啟事

聯勤總部上海港口司令部招標廣告

行政院善後事業委員會機械農墾管理處公告

行政院物資供應局標售物資公告

衛生部中央生物製品實驗處 上海製藥實驗廠 標售物資公告

工商部全國花紗布管理委員會公告 管配（三）字第五號

山東省公路局標售舊廢汽車公告

中央信託局代理出售政府物資財產委員會第227次標賣大批日用品公告

標字第二二二號

中央信託局代理出售政府物資財產委員會第228次標賣大批雜貨公告

標字第二二二號

中央信託局代理出售政府物資財產委員會第229次標賣大批棉布公告

標字第二二三號

物資名稱 各種棉布

中央信託局購料處

標售水漬米地腳米 地腳粉招標公告

國營招商局標購鐵錨鏈公告

中國石油有限公司上海營業所為標售廢舊材料公告

滬所字第八號

中國紡織建設公司下腳廢料處理委員會第35次標售公告

中國紡織建設公司下腳廢料處理委員會第36次標售公告

台灣紙業有限公司招請證券紙經銷商公告

台灣糖業公司總公司辦事處第十三次報價核售台糖公告

業配字第〇〇二三號

錫澄長途汽車股份有限公司召集股東會公告

光中機器染織廠股份有限公司召開股東臨時會公告

恒豐紡織股份有限公司公告

董事會啓

五和織造廠股份有限公司增資公告

董事會謹啓

沈益濤為長子震輝 李鶴軒為小女遇梅 訂婚啟事

茲承闞持平汪信鎭二先生介紹……

林允材為次男君樺（議密） 吳蘭生為四女織敏 結婚啟事

謝啓

青年館

莊子屏謹啓

龍鳳集團結婚

恭請證婚

上海市集團結婚業公會會員

中國	大來	寧社	良緣	大華	親愛

最近婚期　包括雜費　毫無

華成烟公司零售店第廿九期派貨通告

上海市理髮業職業工會同業公會通告

辦公時間：上午九時至下午三時半止

懸賞緝拿逃犯張康炎

方作舟啓事

尊德倉庫啓事

六華堂藏古今名人書畫展

日期：八月十三日至十八日

地址：成都路四七〇號中國畫苑

上海市輪渡公司標售木駁啓事

東吳大學法學院招生

大夏大學招生

光華大學招生

立信會計專科學校招生

東南中學招生

民國中學招生

交通中學招生

恒茂中學減免費生

經世中學招生

浦東三林中學招生

吳淞中學招生

復旦中學招生

教育部備案 興中中學暨幼稚園招生

教育局立案 正中中學招生

孟賢中小學招生

新夏中小學招生 新亞夜校招生

兩江中學二院

延陵中小學

街童義務學校啓事

後天上課 上海大公職業學校招生

通信學校

強華無綫電學校招生

民元創立 愛羣女子中學招生

聖心女中暨懷鴻小學招生

正行女子中學招生

上海婦女補習學校招生

孫吉甫律師代表孫志記為置產徵詢啟事

楊紹彭律師代表南華鋼精廠為使用（象牌）商標徵詢公告

戴凝瑞律師證明王廣珍君沈金鳳女士協議離婚啟事

祝匡明律師代表永備內衣製造廠清理通告

公盛商號店主施振德君代表啓事

黃修伯律師代表丁文秀駁正馬楠庚周春芳律師代表國民醫院院長馮志寅駁覆啓事之啓事

事務所

鄭麟同律師受任 鄭協成號常年法律顧問 經理鄭仰喬 公告

諶兆棟律師受任王章榮君潘妙壽君常年法律顧問啓事

陳懋宣律師代表顧錫岐再駁覆 駁覆啓事之啓事

張熾昌律師代表顧錫岐……

朱東祺向安利內衣廠經理秦安泉君暨胡志深胡文瑞君道歉

朱東祺啟

京滬區鐵路管理局為更訂行車時刻表啓事

聲明大同酒家係屬合夥營業啓事

香港道安行上海分行停業啓事

闞佑之啓事

上海市抵押信用合作社公告（秘字第三號）

上海市抵押信用合作社理事會啓

姚耀發啓事

中國古玩社

重價徵求

江西中路五十八號三樓

精美皂頭 藍花皂頭 34854

痔克靈藥膏

賽爾藥局

換皮霜

雀斑粉刺 雙眼皮膠

三五化妝廠出品

寧波藥房總經理

正華油廠

虎王牌 品質提高 售價特廉

國產火油

特點：色澤潔白 斤兩準足 無烟無臭 十足度衡 火力強大

招請本外埠經理 聽裝 桶裝 大量供應

備有樣品 函索即送

寶鴻烟行

徵求：上等香烟 呂宋雪茄 各種撲克 英美烟絲

雲南中路二三六號 電話 94213

德孚機油行

專營：柴油 火油 車油 牛油 各種機器油類

誠意徵購 透明紙 玻璃紙

漢口路六五七號 電話九三八六七劉

台灣香草油

中國通商企業公司

花王老牌肥皂

由台裝到 最後一天 請用花王

電話接送 52855

朱少雲 瘰癧丸

瘰子頸良藥

各大公司均售

癧子頸

專家 俞惠民醫師

瘋科

中醫師 楊和翔

腎虧遺精

元泰實業公司

統辦：馬達引擎 電器五金 鋼珠軸領 傳動機件

設計裝修理電氣機械工程

凡納司 金筆

最新改良特製品

原價每枝一千五百萬元 特價九百五十萬元 買一支送一件

新園林

◇日本人在投降三週年，終於慶祝「和平」，和平與日本人來說，算是全世界的一大諷刺。（阿世）

◇七月份所用的水電費，要照八月份「調整新價」收取，真是「夾七夾八」。

◇中央銀行的代價，就有點很可笑，證明是一個好消息……

一周小語

心理治療

小王週記 失學以後

·小英作·

教孝

紙醉金迷

第六十五章

過五關斬六將七進七出　開舊帳討新價糊裏糊塗

媚小鬼用小鈔

毛將焉附

上海理療診所
Cure Institute "Helia"
物理療法　電氣按摩
治療
酸痛
瘋濕症　神經痛
小兒
麻痺症
羅德文醫師
靜安寺路七四九號二三八室　電話三二二七七
上例電氣治療如經醫師認可亦許出診

中央信託局團體分紅儲蓄存款

第二十一次第二十二次分紅開獎號碼

紅利別	第七期 第六次分紅	第八期 第五次分紅	第九期 第四次分紅	第十期 第三次分紅	戶數	分配紅利金額
第一紅利	G015313	H013774	I017862	J012499	一戶	各得國幣一萬萬元
第二紅利	G015238 G010289 G014065 G016794 G010351 G014776 G010598 G010300	H010345 H012550 H011311 H010126 H018537 H013696 H013777 H017686	I015541 I014727 I014554 I012811 I016541 I010488 I012841 I018932	J014987 J013243 J014740 J014803 J018280 J015105 J014410 J010947	八戶	各得國幣一千萬元
末尾紅利	76	05	93	62	一百戶	各得國幣廿五萬元

期別	紅利別	號碼	戶數	分配紅利金額
第十一次	第一紅利	01699	一戶	各得國幣十萬萬元
	第二紅利	09483 31822 38778 06686 01366	五戶	各得國幣一萬萬元
	第三紅利	299（末三字）	五十戶	各得國幣一千萬元
	末尾紅利	84（末二字）	五百戶	各得國幣一百萬元
第十二次	第一紅利	19705	一戶	各得國幣十萬萬元
	第二紅利	19751 24904 05631 37401 00474	五戶	各得國幣一萬萬元
	第三紅利	817（末三字）	五十戶	各得國幣一千萬元
	末尾紅利	43（末二字）	五百戶	各得國幣一百萬元

附註

愛兒康賽塔糖
消滅 清潔 有益 保持

婦科 李復光

淋病免費注射 配尼西林　李作霖醫師

花柳性病專科

趙南石補腎丸　身體虛弱 腰酸背痛 夢遺神經衰弱 上海趙南石藥局發行

性病南針 最新八版增訂出世　性病最快療法

白濁 免費注射 配尼西林 兼治

專割包皮 上海青春診所

北平華仁堂參茸丸　男子遺精夢遺滑精　八十萬元

上海瘋人院　院址北京西路七五〇號　電話三六八〇三

腎病專家陳中一醫生專治 頭暈 腦遺精 腎虧早洩

古法運氣 腎病專家

白濁 變質療法 優點 急性廿四小時止痛 慢性五天保證淋絲絕跡　花柳皮膚二十餘年經驗專家馬烈醫師

屠企華醫師 下列各症 神經衰弱科 生殖泌尿科 皮膚花柳科 診所時間

電療性病 遺精 確危險！早洩更痛苦！

花柳病新療

白濁必以根治為上策　配尼西林是治淋仙丹

包皮過長之害

錢中南醫師 花柳性病專科

電療器 健腦器 耳聾補聽器 上海理療器械行

腎

二十餘年 花柳專科 白濁 橫痃 下疳 蔡葆和醫師

割治包皮前應先考慮　黃益壽醫師

白帶 經痛 專藥 康娜星　上海萬利大藥房總發行

花柳病與醫德　張佑民醫師

有花柳病嫌疑嗎　戴德醫師診所

婦科 中國婦科診所

婦科

白帶 花柳 不育 經期 停止 久婚

婦科

戴葆成 血痔 痔漏 痔病 枯落 不用刀割

胃病專科 中醫師鄔克明

骨癆 流注　蔣曉雲主治

痔科 江子明

耳聾耳爛 耳鼻科周春庭專治

小腸疝氣 馬伴龍

心臟病 高血壓 X光心肺檢查

肺癆 吐血　中醫師周伯業

耳鼻咽喉專科 耳部 鼻部 喉部 露爾路

新聞報

申華輪 今日晚九時直放口岸 八圩港 天星橋 東新港

泰生輪 准於本月十九日直放天津紫竹林

大豐輪船公司

泰昌祥公司啓

S/S "CITY OF KHARTOUM"

海鷗輪 准於16日直放漢口長沙

華盛輪船局

茂利輪船 准於八月16日下午二時(往開)舟山 海門

茂利商輪總局啓

新中華捷運通商公司 鋼殼雙底快輪 飛燕號 直放重慶

利春特快輪 准於本月十八日直放青島小港碼頭

聯興公司接洽

倚雲輪 青龍港 泰安港

聯友輪船行啓

"LUXEMBOURG VICTORY" 舊金山 洛山磯

大美輪船公司

"RESOLUTE" 輪 巴拿馬運河 紐約 波士頓 費城 倍德馬

大美輪船公司

儲元輪 任港

江昌大輪 天生港

隆大連輪 九江 漢口

大漢輪 青龍港

聯漢輪

中國鹽業股份有限公司台灣分公司標售舊製糖機器公告

沈祥夫啓事

華大標準棉毛車 綢紗車 華泰八呎雙杆切排車床 現貨出售 如有意者請電 六四九〇 邱洽

美國雜誌出租

徵求空地

花園洋房急售

徵租出海船隻

陳覲風醫師開業啓事

徵求空地

痔科江岳巒醫師

鳴謝陳伯如中醫師

陳醫師時間與診所

感謝 治愈 遺精 早洩 腎萎 頭昏

痔科陳澤祺醫師

肺癆（肺結核）治療 診斷

保安公墓

家庭公墓 包括 公順 包括

麗園殯儀館

上天殯儀館 經濟殯殮 電話二一九四五 延平路康定路口

華印訃聞

邱宅報喪 聞 甯志堂帳房具

揚州陳宅報喪 聞

海馬輪 開往基隆

金剛特快輪 天津紫竹林 ▲售票處 金城輪船股份有限公司

代理中外輪船業務

海鷹輪船公司啓

M/V "RUYS" 輪

S/S "TJIKAMPEK"

S/S "MEERKERK" 輪

機器船出售

STANDARD FILMS DISTRIBUTORS, 505 Fifth Ave. Room 1807, New York 17, U.S.A.

渣華郵船公司

達興輪 漢口長沙

達興商輪公司啓

受江海關委託聯合拍賣公告

盛京輪 八月二十日 開往香港

穿山輪 八月十八日 開往定海溫州

中興企業股份有限公司

太平輪 二十日 開往基隆

華聯輪 廿一日 開往廈門

徵求寫字間

神經衰弱

蔡漢基醫師

專收股票

美琪
今天歷史性的公映 二時 四時 六時 九時15分
丹麥門 史多 樂壇讚事傳
狄安娜寶萍
榮膺讚美巨片

X小姐
空中小姐·大眾情人

南京
今天 二時 四時 六時 九時15分
情·有·獨·鍾·事·無·兩·全
瓊芳登 登萊斯易魯

巫山雲

空頭公司
愛德華魯賓遜 領銜傑作
本公司專營詐騙偷盜

南京不日起獻映
詹姆斯賈克奈
賽哪吒
原名"FRISCO KID""小霸王"
打倒羅漢！掀翻金剛！
全新拷貝 再版發行
南京不日起獻映

杜美 · 高都
今天隆重獻映 二時 四時 六時 九時15分
翡翠五彩巨片 伊漱蕙蓮絲

水蓮公主

新光
二時 三時 五時 九時
緊接獻映打武巨片
血濺荒山 下集
殺人者人殺！救人者人救！

新光·天後
獻映武俠巨片 琳達台絲達 主演
天地煞星 狠狠愧
女查祿
雌雄鞭！

滬山
無敵大探長
鎗上死頭 刀上血

西上
上下集大俠翻山虎

滬東
哈爾濱之夜

嘉興
苦惱人 上下集
春色

泰山
重慶夜航機

大世界
神鞭大俠
寶劍神鞭

金城 · 金都 · 文化
下期獻映 奧斯卡大血案 國際花!
陳娟娟 龔秋霞 郭 楊志卿 周起 王 平 姜修 田 主演
徐欣夫 導演

美人血

仲夏戀歌
米高梅 空前豪華 大會串 歌唱巨片
五彩
仲夏戀歌

大華
今天獻映 二時 四時 六時 九時15分
裘蒂迦綸

迷魂小姐

國泰 · 卡爾登
今天同映 二時 四時 六時 九時15分
綺麗五彩

萬花競艷
粉腿酥胸 曲線高峰 展覽櫥窗

愛麗絲費·卡門密蘭達·領銜超特作

大光明
特請獻映 二時 四時 六時 九時15分
13號魔窟
安娜拉蒂 克士脫奈士
13 RUE MADELEINE

香艷親王
桃樂珊拉摩 鮑勃霍伯

香艷親王

妒情
白蘭丹 菲范 谷白麗 蓓史妃 林海 莎史德
妒情

國光
血路
櫻花血濺

國聯
不朽 音樂 巨製
翠堤春曉

金都 · 文化 · 金城
今天三院 三場 二時 五時 九時
至情至性·有血有淚·愛情悲劇
多期無映
建華巨製
海茫茫
秦怡 喬奇 何兆璋 黃漢

平安
今天獻映
鑄情
恨古終情了不

光陸
奧遜威爾斯 瓊芳登
簡孃

巴黎
二場 三時 九時
達莉安 娜比曼 奧白朗 合演
重見天 情

易拳比路喬

大上海 · 金門
今天兩院同映
四塊頭牌明星 五彩歌舞鉅片

歌樓風月
NOB HILL

滬光
三時 六時 九時15
伊漱蕙蓮絲 五彩歌舞片

水蓮公主

皇后 · 金黃 · 國際
今天獻映 時間 二時 四時 七時 九時
陳燕燕 王豪 空前狂滿
神出鬼沒

屠光啓 導演

新新
哈爾濱之夜

東海
金剛
身長76丈·大鬧紐約市

國聯 · 明星
又一代 盛況 天一 大貢獻
女俠 金絲虎

虹光
夕陽無限好
金石盟

永安
教育 科學 軍事 巨片
華萊斯皮雷
天馬行空

亞蒙
猩猩王大決戰

金
血濺姊妹花

恩派亞
跨海征東

明星
太太萬歲

辣斐
翡翠五彩
銀漢笙歌

銀都
關鍵所在 下集
無敵大探長

海光
上下 兩集
鑰匙黨 陰謀

光華
萬家燈火

民光
聖瑪麗亞之鐘聲

滬西
哈爾濱之夜

西海
奇蹟

上海
五彩 豪華 劍俠巨構
劍光釵影

虹口
T.40148
牛郎織女

小廣寒
彭珠蓋 新刺湯

紅寶
包唐 爛糊三鮮湯

金國
北方書場
高劉張 韻霞

國際
程笑飛
三小姐 車輪

九星
TEL. 82623
悲喜交響曲
女穿嫁再風流

龍門
金童玉女

大舞台
今夜一律半價
火燒少林寺
七集大俠英烈傳
注意 明兩好同上 演時戲部夜
鵲橋相會
明夜兩部好戲一次演全

共舞台
今夜
三點游泳衣
天河配
肚裏有數 心照不宣
趙如泉 鄭東調

同孚
斷腸血淚

新都
施春軒領導

時代

高樂 夜花園

中華
好夢重圓

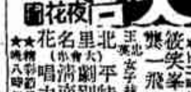
老閘
今夜獻演
目蓮救母記

中央
今夜八時准演開
火中蓮

天蟾舞台
黃鶴樓
今天夜戲 明天夜戲
興隆會

中國大戲院
東征海跨本全
十八羅漢收大鵬

聖喬琪
夜花園
張伊雯 潘玉珍
冷飲 西菜

屋頂花園
每晚七時開始營業
虹橋路上第一家

翡翠谷 GREEN VALLEY
郊外花園飯店
濃蔭如幄·碧草如茵
清暑勝地·納涼仙境

冷氣開放
杭州滿家隴 栗子 桂花
運申上市
知味觀 杭菜酒家

西點
第27期
主編：汪波 余陽中
上海南京路慈淑大樓五二八號環球出版社

國泰
T.93188
陳蘭芳·王慧芳
淚洒相思地！

德華
錦繡天堂
五彩歌舞巨片

蓬萊
四大金剛

浙江
自由之火

新華車行

鷹球牌 鷹球牌 鷹
車男 車女 車全安

天宮夜花園
飲冰室

耳鼻喉專科
留日九州帝大 員符謙

協興絨線號
T.94382
各貨繼續特價 九折

西海
飛騎女俠

蘭心
陸文龍
浪·淘·沙

東方
衛鳴岐

再相逢
1060KC

電冰箱
奇異·北極·開文 惠斯丁好斯
電話22288

冠生園飲食部
寫字間午餐
經濟★實惠★便利

氯化醋酸出售
CHLOROACETIC ACID
TEL 43023

福運園
95390

花王肥皂
台灣運到 45722

美國咖啡 台灣波羅蜜

華新行
精酒 專營
電話 20870

國煉火油
十度以上 四衛
永字祥油廠出品

蘇聯內幕（三）

作者 密得頓（DREW MIDDLETON） 美國新聞處特譯稿

機械的缺乏

[illegible]

房屋的缺乏

[illegible]

國外消息缺乏

[illegible]

弊政仍充斥

[illegible]

少數的覺悟

[illegible]

（二）蘇聯的民主

——衣食住均感缺乏——

[illegible]

不滿的聲浪

[illegible]

抗議的權力

[illegible]

食物的缺乏

[illegible]

各地簡訊

南通 [illegible]

閔行 [illegible]

嘉定 [illegible]

常州 [illegible]

崑山 [illegible]

嘉興 [illegible]

金山 [illegible]

蕭縣 [illegible]

常熟 [illegible]

江陰 [illegible]

海寧 [illegible]

寶興 [illegible]

正陽關 [illegible]

由回教開齋節說到新疆省今日的穆民

（伊敦著 燕雲廣譯）（下）

四、穆民反對共產主義

[illegible]（完）

克寧奶粉

安全純潔 永不變質

克寧奶粉·製自健全母牛之最佳鮮乳·兒童之飲·最為有益

克寧奶粉·經過多次化學檢驗·並用特種裝罐·方法·更以純潔安全·品質永無變更

備溫水加克寧調勻之即得安全純潔之牛乳

全球各地爭先採用

院長司徒博牙醫師 主任司徒學芳醫師

總院全圖

司徒博牙醫院

主治 醫牙 補牙 鑲牙 拔牙 矯正牙 口腔外科 潔治牙 X光拔牙齒牙

附設 平民牙科醫院

院址 林森中路（舊名霞飛路）三百四十二至三百四十四號（馬當路口） 電話 八三〇七七

特快 濟南 空運

噸位無多 委運從速

負責三天包到 運費特別便宜

第十四次 開始登記

同生公司 ◀專營航空郵運▶

本公司開業十六年

青島 濟南 飛機 客票 代理

星期日照常辦公

生化 愛美納真

補品中之最補品

AMINOGEN cBc

何謂補品？ 何謂補品中之最補品？

中國生化製藥廠 上海江西路三二二號 電話：一三一七〇

川康商業銀行

（即前川康平民商業銀行原名）

地址 河南路寧波路口 電話 九八五九六

本行首創對本利存款星期存款信用卓著不倚宣傳分支行處遍設全國各大都市歡迎匯款匯費特別優待

對本存款 五十八天

★星期信託存款★

星期一	四角零二
星期二	四角一分一
星期四	四角一分七

★集團保利存款★ 壹億元 壹千萬元

華泰商業銀行

創立二十餘年

信託部

短期優利存款 期限一七天為一期 利率一月息三角八分 單位一壹百萬元起隨時可存

活期信託存款

五十五天對本對利

瑞康誠錢莊

星期存款 四角

五十五天到期加倍

地址 南京路二〇八弄廿號大公報館隔壁 天津路三十一弄廿號江西路西首

電話 一九一六三 一七八九六

永大銀行

特種優息存款

三天複利一次 隨時可取按日計息

月息：三角四分五厘

五百萬開戶

口得意牙膏 牙膏之王 國貨之光

光華商業儲蓄銀行

創立於中華民國二十三年

優待存戶

星期存款	對本存款
息按月三角一分八厘	滿五十天加倍還本

代付稅款

地址 寧波路一二一號 電話 一〇二六四 一四一七二

中國信託公司

定期存款 六十天到期加倍

星期存款 月息 三角六分

四川路五二四號 電話 一三三二四 一六五二二

大康商業銀行

定期存款

六十天：存款一百萬到期可得本息二百三十萬

九十四天：存款一百萬到期可得本息三百萬

短期存款

五天	三角六分
七天	三角七分半
十四天	三角八分
廿一天	三角八分半
廿八天	三角九分

寧波路一一二號

上海國民銀行

儲蓄部舉辦

星期定期存款 存息三角八分 五十九天到期加倍

複利定期存款 期限一次存入金額 一月 七百〇五萬元 二月 四百九十五萬元 到期本利一千萬元

本年度美國最特效之 白濁徽素療法

西醫 姚佐頼 主治 白濁

周為德醫師 白濁 下疳 橫痃 醫費九百萬 良濟診所

孫俊醫師 白濁 下疳 橫痃 八百萬

感謝張嶺梅 瘋科

鼻

唐拾義藥廠 功能殺滅瘧原蟲，為治瘧之良藥 ▲藥房均售▼

唐拾義瘧疾丸